



HIMOINSA,S.L.

Declara que la cuasi-máquina / declares that the incomplete machine / déclare que la quasi-machine:

Marca / Trademark / Marque	HIMOINSA
Tipo / Model / Type	APL-4006 M5 INS 50 HZ - 230V(m) M7
Nº de serie / Serial number / Num de Série	201000483
Año de fabricación / Manufacture year / Année de Fabrication	2020
Nivel de potencia acústica garantizada / Guaranteed sound power level / Niveau sonore garanti	99 LWA
Nivel de potencia acústica medida / Measured sound power level / Niveau sonore mesuré	97 LWA

Que el equipo referenciado se ha diseñado, fabricado y construido cumpliéndose con los requisitos esenciales de seguridad y salud dispuestos en el anexo I de la directiva 2006/42 CE que le sean de aplicación.

That the referenced equipment, has been designed, manufactured and built in compliance with the basic requirements of the Annex I to Directive 2006/42 EC which are applicable.

Que l'équipement en référence a été conçu, fabriqué et construit selon les conditions de santé et sécurité requises dans l'annexe I de la Directive 2006/42 CE en vigueur.

Declaramos además que la documentación técnica especial para esta cuasi máquina ha sido elaborada de conformidad con el Anexo VII Sección B.

We declare that the special technical documents for this incomplete machine were compiled according to Appendix VII Part B.

Nous déclarons de plus que les documents techniques spéciaux pour cette quasi-machine ont été élaborés conformément à l'annexe VII Section B

Esta declaración de incorporación del grupo electrógeno queda condicionada al cumplimiento por parte del integrador final de las disposiciones exigibles en las directivas que sean de aplicación y éste cumpla las disposiciones de la Directiva comunitaria relativa a las máquinas y se disponga de la declaración CE de conformidad de acuerdo con lo dispuesto en el Anexo II A.

This declaration of incorporation of the generator is subject to compliance by the final integrator of the provisions required in the directives that are applicable and the latter complies with the revisions of the EC Machinery directive and the EC declaration of conformity according to Appendix II A is on hand.

Cette déclaration d'incorporation du groupe électrogène es sujette à l'accomplissement des dispositions exigibles dans les directives en vigueur de la part de l'intégrateur final, que ce dernier respecte les dispositions de la Directive communautaire relative aux machines et dispose de la déclaration de conformité CE selon les dispositions de l'annexe IIA.

Directiva 2000/14/CE del parlamento europeo y del consejo de 8 de mayo 2000 relativa a la aproximación de las legislaciones de los Estados miembros sobre emisiones sonoras en el entorno debidas a las máquinas de uso al aire libre.

Directive 2000/14/EC of the european parliament and of the council of 8 May 2000 on the approximation of the laws of the Member States relating to the noise emission in the environment by equipment for use outdoors.

Directive 2000/14/CE du parlement européen et du conseil du 8 Mai 2000 concernant le rapprochement des législations des États membres relatives aux émissions sonores dans l'environnement des matériels destinés à être utilisés à l'extérieur des bâtiments.

Organismo notificado:

Société Nationale de Certification et d'Homologation N°0499
SNCH s.à.r.l
2a. Kalchesbruck
L-1852 LUXEMBOURG

Notified body involved:

Société Nationale de Certification et d'Homologation N°0499
SNCH s.à.r.l
2a. Kalchesbruck
L-1852 LUXEMBOURG

Ec nº SNCH*2000/14*2005/88*0489*04 Proc. VIII

Organisme notifié impliqué:

Société Nationale de Certification et d'Homologation N°0499
SNCH s.à.r.l
2a. Kalchesbruck
L-1852 LUXEMBOURG

Ec nº SNCH*2000/14*2005/88*0489*04 Proc. VIII

Es responsabilidad del usuario final el adecuar la instalación a la normativa vigente (escapes, partes móviles, protecciones eléctricas etc.). Los grupos abiertos (no insonorizados) deben estar convenientemente protegidos para que no estén accesibles a personal no autorizado.

It is the responsibility of bringing the end-user facility's regulations(leaks, moving parts, electrical protections, etc).. The open units (notsoundproofed) should be suitably protected so that they are not accessible to unauthorized personnel.

La responsabilité d'adapter l'installation aux normes en vigueur appartient à l'utilisateur final (échappements, pièces mobiles, protections électriques etc.). Les groupes ouverts (non insonorisées) doivent être convenablement protégés afin qu'ils ne soient pas accessibles au personnel non autorisé.

Lea el manual de instrucciones.

Read the instruction manual.

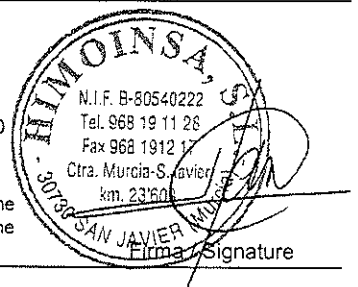
Lire le manuel d'instruction.

Representante autorizado para la recopilación de la documentación técnica relevante: CELSO SANCHEZ ANDRES HIMOINSA SL

A technical construction file for this machinery is retained at the following address: CELSO SANCHEZ ANDRES HIMOINSA SL

Un dossier technique de construction de cette machine est conservé à l'adresse suivante: CELSO SANCHEZ ANDRES HIMOINSA SL

Apellidos / Surname / Nom	Sánchez Andrés
Nombre / Name / Prénom	Celso
Cargo / Position / Charge	Director Gerente / Managing Director / Directeur Gérant
En San Javier, a 23 de Enero de 2020 / San Javier, 23 rd of January 2020 / À San Javier, le 23 Janvier 2020	



Este certificado solo será válido si el equipo no ha sufrido modificaciones / This certificate is only valid if the equipment has not been modified / Ce certificat n'aura validité que si le groupe électrogène n'a subit aucune modification